

DK GB D F E	Servicesæt Service kits Servicesätze Kits de maintenance Kits de mantenimiento	MP 1
-------------------------	--	-------------

Model Modell Modèle Modelo	1	Antal stk. pr. pumpe Number per pump Anzahl pro Pumpe Nombre par pompe Número por bomba	4
Suppl. oplysninger Suppl. information Zusätzl. Informationen Informations suppl. Informaciones supl.	5	Delnummer Part number Teilnummer No. de réf. No. de ped.	6

Pos.	Benævnelse Description Benennung Dénomination Descripción	1	4	5	6
200	Sliddele inkl. løbere Wearing parts with impellers Verschleißteile mit Laufrädern Pièces d'usure avec roues mobiles Piezas de desgaste con impulsores				12 50 61
	Sliddele Wearing parts Verschleißteile Pièces d'usure Piezas de desgaste				1A 50 50
20h	Kabelstik komplet (firkantet) Cable plug complete (square) Kabelstecker komplett (Vierkant) Fiche de câble complète (carrée) Enchufe de cable completo (cuadrado)				1A 50 19
2)	Kabelsæt komplet inkl. unbrakonøgle Cable kit complete with key for hexagon socket head screws Kabelsatz komplett mit Innensechskantschlüssel Kit de câble complet avec clef pour vis à six pans creux Kit de cable completo con llave para tornillos con hexágono interior		1	10 m	1A 50 41
20			1	20 m	1A 50 42
			1	30 m	1A 50 43
			1	40 m	1A 50 44
			1	50 m	1A 50 45
			1	60 m	1A 50 46
			1	70 m	1A 50 47
			1	80 m	1A 50 48
			1	90 m	1A 50 49

Kabelsæt passer til konverter med firkantet el-stik. Er konverteren med rundt el-stik, skal overgangskabel medleveres, se "Tilbehørsliste".

The cable kit is suitable for frequency converters with square plug. If the converter has a round plug, the adapter cable must be used, see "List of accessories".

2) Der Kabelsatz eignet sich für Frequenzumrichter mit Vierkantstecker. Falls der Stecker des Umrichters rund ist, muß das Übergangskabel verwendet werden, siehe "Zubehörliste".

Le kit de câble est fait pour les convertisseurs de fréquences avec prise carrée. Si la prise du convertisseur est ronde, il faut utiliser le câble adaptateur, voir "Liste d'accessoires".

El kit de cable es apropiado para los convertidores de frecuencia con enchufe cuadrado. Si el enchufe del convertidor es redondo, es necesario utilizar el cable adaptador, ver "Lista de accesorios".

1) Pos.		Servicesæt består af: – Service kits consist of: Servicesätze bestehen aus: Kits de maintenance consistent en: – Kits de mantenimiento consisten en:												
		Delnummer/stk. – Part number/pieces Teilnummer/Stück No. de réf./pièces – No. de ped./piezas												
		1A 50 xx												
		12 50 61	19	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	
b				3	3	3	3	3	3	3	3	3		
c				3	3	3	3	3	3	3	3	3		
d				4	4	4	4	4	4	4	4	4		
e				3	3	3	3	3	3	3	3	3		
f				1	1	1	1	1	1	1	1	1		
g				1	1	1	1	1	1	1	1	1		
h			1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
i				10	20	30	40	50	60	70	80	90		
k				1	1	1	1	1	1	1	1	1		
207	1A 00 06	2											4	
213	1A 50 02	2												
230	1A 00 41	2												
232	1A 50 03	2												
285	1A 00 01	2											4	
3) C	SV 03 71				1	1	1	1	1	1	1	1		

Tekster og tegning, se "Delliste" og "Tegning til delliste".

Texts and drawing, see "Parts list" and "Drawing for parts list".

1) Texte und Zeichnung, siehe "Teilliste" und "Zeichnung für Teilliste".

Désignations et dessin, voir "Liste de pièces" et "Dessin pour liste de pièces".

Textos y dibujo, ver "Lista de piezas" y "Dibujo para lista de piezas".

Se "Serviceværktøj".

See "Service tools".

3) Siehe "Servicewerkzeuge".

Voir "Outils de dépannage".

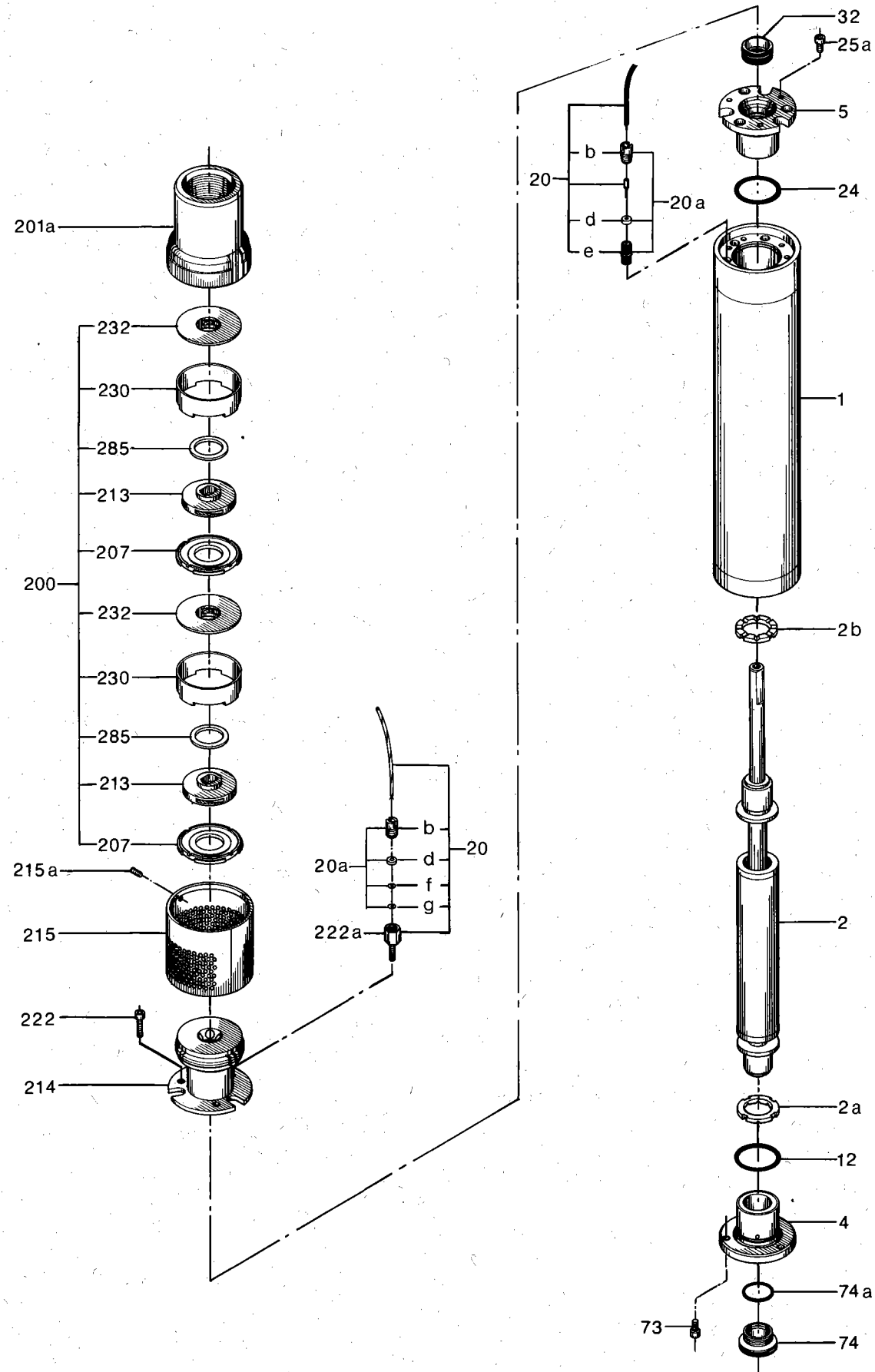
Ver "Herramientas de montaje".

DK
GB
D
F
E

Tegning til deliste
Drawing for parts list
Zeichnung für Teilliste
Dessin pour liste de pièces
Dibujo para lista de piezas

MP 1

Til og med uge 21, 1992, pumpe nr. 9221.
Up to and including week 21, 1992, pump No. 9221.
Bis einschließlich Woche 21, 1992, Pumpe Nr. 9221.
Jusque la semaine 21, 1992, pompe no. 9221, incluse.
Hasta la semana 21 de 1992, bomba núm. 9221, incluida.

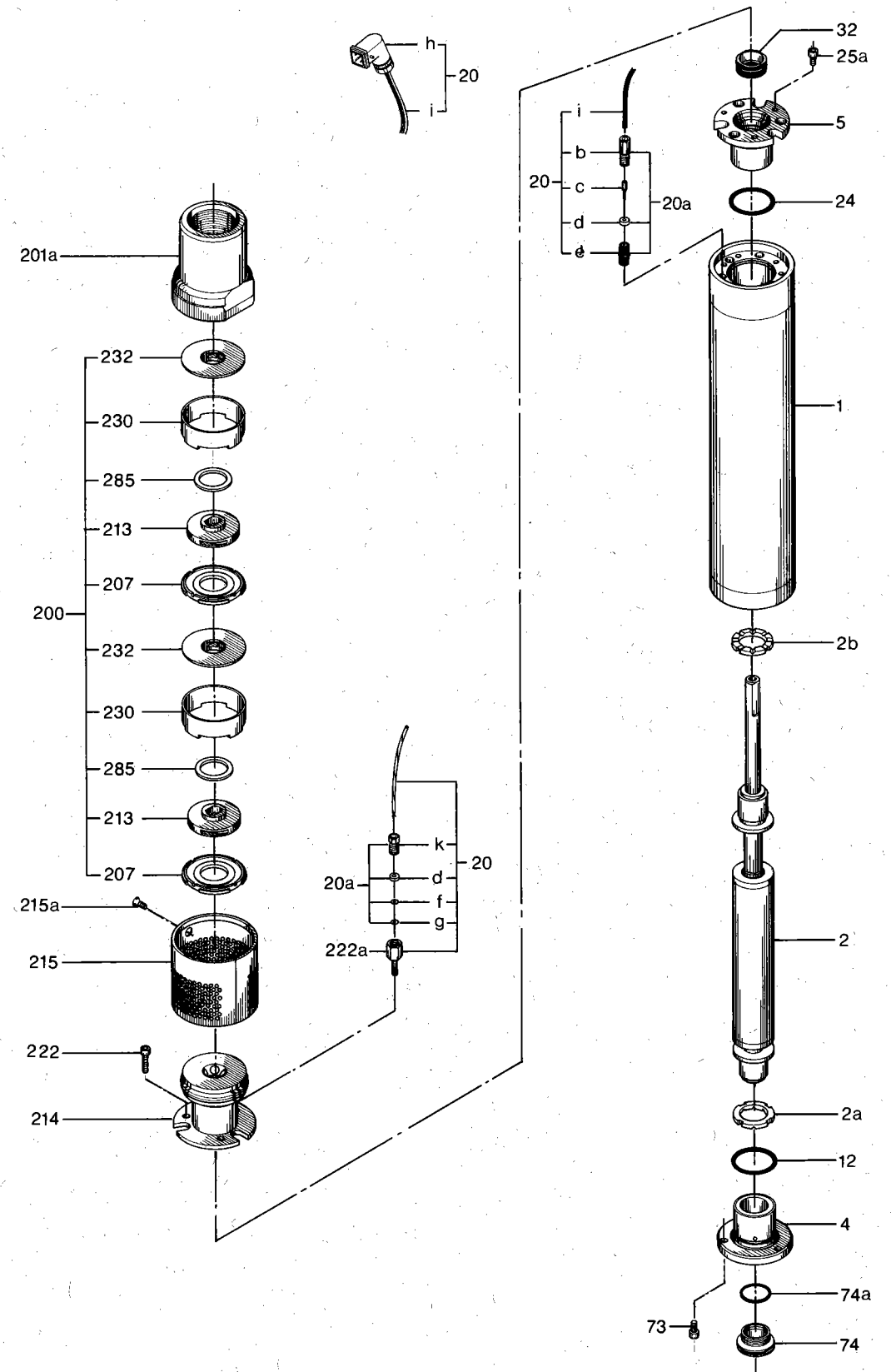


TM00 08 78 10 92

DK
GB
D
F
E

Tegning til deliste
Drawing for parts list
Zeichnung für Teilliste
Dessin pour liste de pièces
Dibujo para lista de piezas

Fra og med uge 22, 1992, pumpe nr. 9222.
As from week 22, 1992, pump No. 9222.
Ab Woche 22, 1992, Pumpe Nr. 9222.
A partir de la semaine 22, 1992, pompe no. 9222.
A partir de la semana 22 de 1992, bomba núm. 9222.



TM00 08 65 10 92